Relazione morale del 2021

Associazione Esperanto G. Canuto di Parma

**INFORMAZIONE**

1) Aggiornamento puntuale del materiale informativo esposto nella bacheca dell’associazione situata in borgo Antini, nel cuore della città.

2) Il nostro gruppo esperantista è membro del progetto internazionale di partneriato Erasmus + “VERDEN” in collaborazione con IFEF (Internacia Fervojista Esperanto-Federacio) e BEMI (Biciklista Esperanto-Movado Internacia). Questo progetto ha la durata di 3 anni e prevede 5 incontri in paesi diversi. Il primo di questo incontri ha avuto luogo a Parma dal 19 al 22 di novembre 2021.

(VERDEN, la nova projekto de Eŭropa Unio, kiu antaŭvidas partneran kunlaboron inter pluraj eŭropaj landoj.

Post longa kaj malfacila preparado - ni ja estas ankoraŭ en periodo de pandemio - la reprezentantoj de la 5 partoprenantaj esperantistaj Asocioj atingis Parmon sabaton, la 20-an de Novembro 2021. Temis pri Rodica Todor el Rumanio, Matej kaj Mikulas el la Ĉeĥa Respubliko, Christian Dardenne el Francio, Lars Sözüer kaj Maxime Thiebaut de BEMI (Biciklista Esperanta Movado Internacia), Yves Nevelsteen el Belgio kaj s-ro Vito Tornillo kaj pastro Gustavo Zanoli el Italio.

La unuaj kunsidoj okazis en la klasĉambro de la eksa urbodomo en strato Sankta Leonardo 47. Tiun ĉi ejon disponigis al la gastoj sinjorino Irma Dall’Asta, estrino de la “Comitato Anziani” (Komitato de la Maljunuloj) de la kvartalo Sankta Leonardo. La sekretario de la italaj fervojistoj esperantistoj s-ro Vito Tornillo sukcesis krei retkunligon en la salono, danke al kiu ankaŭ aliaj interesitoj povis ĉeesti virtuale en la laboroj de la kunvenintoj. Gvidis la gruplaboron inĝ.ro Francesco Maurelli kaj d-rino Sara Spanò de la agentjo Kosmo, kiu mastrumas kaj administras la projekton Verden - A2 Aktiva Edukado pri Daŭripova Evoluo kaj Transporto.

La programo de la kunveno: Sabato 20-a de Novembro: Kunveno kaj unuaj laboroj de la grupo. Okazis ankaŭ leciono de Esperanto per rekta metodo fare de instruistino Luigia Oberrauch por la du junuloj de la Ĉeĥa Respubliko Matej kaj Mikulas.

Dimanĉo 21-a de Novembro: Vizito al la urbo Parma (monumento de la muzikisto Giuseppe Verdi, Katedralo, Baptejo, preĝejo de Sankta Johano, placo de la Paco kaj placo Garibaldi, kortego de Palaco Pilotta, Duka Ĝardeno kaj la domo kaj muzeo de la famkonata estro de orkestro Arturo Toscanini. Posttagmeze okazis la manifestacio malfermita al la ekstera publiko en la Biblioteko de Monaĥejo Sankta Johano. Kontribuis al la manifestacio pastro Gustavo Zanoli per salutoj kaj klarigoj pri la historio de la belega Biblioteko kaj pri la historio de la loka esperanta grupo Giorgio Canuto; Rodica Todor, la prezidantino de IFEF per prezentado de la celoj de la projekto VERDEN; Vito Tornillo per prelego pri nuntempaj kaj estontaj instalaĵoj en la fervojoj; Alessandra Madella per la projekcio de la video kreita de la Parma E-grupo “La saĝa steleto …” kaj de tiu de “Kungfua kunikleto”. Ambaŭ videoj temis pri edukado al daŭripova evoluo. Inĝ. Franco Bressanin per parolado pri la eblecoj kultivi legomplantojn eĉ en trajnvagonoj; Brunetto Casini el Pisa pri la projekto “30 oraj horoj”, elpensita de la itala ILEI-sekcio kaj de la Itala Instituto de Esperanto, kiu celas akiri la eblecon kaj rajton instrui Esperanton en la publikaj mezlernejoj de la regiono Toskanio.

Rodica Todor, prezidantino de IFEF, aldonas: “La reloj ligas la landojn, la ideoj la homojn. Persevere ni atingis belan partneran projekton de pluraj E-asocioj, kies kunlaboradon ni jam ekĝojas”. Lars Sözüer, ĝenerala sekretario de BEMI, komentas: “Ni celas kunlabori kun aliaj asocioj ekster Esperantujo kaj aparte esplori la temon pri biciklo-transporto en trajnoj”.

VERDEN havas duoblan direkton: de unu flanko ĝi celas antaŭenigi verdajn daŭripovajn kutimojn kaj de la alia uzi nian verdan lingvon kaj montri, ke per Esperanto eblas trakti seriozajn temojn kaj havi signifan efikon. “Nia unua statuta celo estas disvastigi la uzadon de la Internacia Lingvo Esperanto. Tiu ĉi faka projekto instigas nian movadon kunlabori pri tre grava temo kaj sekve kuraĝigas nin aliri la eksteran mondon, gazetaron, aliajn organizaĵojn, politikistojn kaj montri la rezultojn de internacia kunlaborado per Esperanto.”, komentas Francesco Maurelli, kiu kunordigas la projekton nome de UEA. Unu el la celoj de la projekto estas pretigi manlibron kun konkretaj, uzeblaj konsiloj por organizantoj de renkontiĝoj kaj aliaj aktivuloj.

Lundo 22-a de novembro: kunsido de la estraro. Ĉiuj laboroj estis fruktodonaj kaj okazis en amika etoso, ankaŭ danke al la pretigo de bongustaj manĝaĵoj kaj trinkaĵoj fare de la samideaninoj Alberta Mellone, Carla Zanacca kaj Patrizia Rivaldi. Dankon al ĉiuj pro la ĉeesto!

La sekvaj kunsidoj okazos on-line c^iun unuan lundon de la venontaj monatoj.

**Gazetaraj Komunikoj de UEA**

VERDEN, nova projekto pri daŭripoveco kaj transporto, kunordigata de UEA

Ĵus finiĝis en Parmo (Italio) la unua projekta kunsido de VERDEN, nova projekto financata de Eŭropa Unio (EU) kaj kunordigata de Universala Esperanto-Asocio. Daŭripoveco estas grava temo en la nuntempa socio, kiun UEA jam plurfoje traktis, ekzemple kadre de Universalaj Kongresoj (UK) kaj fakaj eventoj. La Asocio kunordigis la pretigadon de la faka Gvidlibro pri la 17 Celoj por Daŭripova Evoluigo de Unuiĝintaj Nacioj. La projekto VERDEN okazas kunlabore kun Internacia Fervojista EsperantoFederacio (IFEF), faka asocio aliĝinta al UEA, kaj Biciklista Esperantista Movado Internacia (BEMI), faka sekcio de TEJO, kun la subteno de Parma Esperanto-Grupo kaj Flandra Esperanto-Ligo. Ĝi fokusiĝas pri internacia kunlaboro pri daŭripoveco kaj transporto. Duncan Charters, prezidanto de UEA, komentas: “Ni tre ĝojas, ke UEA kunordigas tiun ĉi gravan projekton, subtene al siaj aliĝintaj asocioj. Estas la unua EU-financata partnera projekto de UEA kaj ni diligente laboros por konkretaj rezultoj.)

3) Per la festa di Zamenhof abbiamo seguito l’evento on-line della FEI e abbiamo letto pagine del libro “*Hodler en Mostar*” di Spomenka Stimeĉ.

**INSEGNAMENTO**: A causa della perdurante pandemia le lezioni di secondo grado in sede si sono svolte soltanto a singhiozzo. Alcuni studenti non si sono vaccinati e altri hanno semplicemente paura di trovarsi in compresenza con altri. Non è stato possibile organizzare gli esami di fine corso.

Uno studente del KIREK, che sta studiando all’Università di Parma, ha superato l’esame di primo grado dell’I.I.E. il 25 giugno 2021 grazie alla collaborazione di p. Gustavo Zanoli, membro della cattedra di Esperanto di Parma. Parte dell’esame si è svolta in collegamento via telematica a Torino con il prof. Fabrizio Pennacchietti, presidente dell’I.I.E.

Sono però continuati regolarmente gli incontri via Zoom ogni domenica sera alle 20.30 e sono continuati gli incontri virtuali con il gruppo esperantista di Caen, Normandia. Collaborazione da parte di padre Gustavo Zanoli e Luigia Oberrauch ai corsi in rete Kirek.

Da ottobre 2021 sono iniziati altri corsi di esperanto on-line e i nostri due studenti continuano con impegno lo studio. Queste lezioni si svolgono settimanalmente grazie alla piattaforma Jitsi che permette di dedicare più tempo alle necessità degli studenti.

**ATTIVITA' INTERNE**: Incontri saltuari del Gruppo presso una saletta di via San Leonardo 47. L’uso di questa sala è possibile grazie alla collaborazione con il comitato Anziani di San Leonardo che ci obbliga ad acquistare la sua tessera (10 euro all’anno a testa) per essere coperti dall’assicurazione contro gli infortuni.

**USO PRATICO / MOVIMENTO**: Partecipazione al congresso italiano ad Assisi, a VEKI dell’ILEI, nonché ad altri eventi.

Il Gruppo Esperanto G. Canuto ha pagato i 50 euro per l’adesione all’Associazione “Amici della Biblioteca di San Leonardo”. Nella sua futura sede potrebbe essere anche un posto per le nostre attività.

La nostra samideana dottoressa Alessandra Madella sta attualmente compilando una lista di riassunti di tesi universitarie italiane sull’Esperanto. Nel quadro del progetto delle “*30 ore d’oro*”, sta scrivendo un libro sulla propedeuticità dell’Esperanto che dovrebbe essere pronto nei prossimi mesi. Alessandra continua anche la sua attività di collaborazione con Radio Cina Internazionale in Esperanto, per cui qualche volta riesce anche a scrivere articoli sull’Italia. Ha terminato il suo cartone animato “*Aventuroj de saĝa steleto kaj de la mirinda teamo*” che ora ha i sottotitoli in italiano, tedesco, francese, catalano, arabo e giapponese. Le voci del cartone sono quelle dei membri del gruppo di Parma. Il lavoro ha riscontrato un grande successo ed è stato visualizzato già 2.987 volte. Alcuni insegnanti stanno usando anche parte di questo cartone animato nelle loro lezioni di Esperanto. Il cartone animato e il suo processo compositivo, che ha coinvolto molti membri del gruppo di Parma e di altri gruppi nell’elaborazione della storia, sono stati presentati durante i congressi virtuali dell’UEA e dell’ILEI, nonché durante il primo incontro VERDEN.

Alessandra Madella dal novembre 2021 è anche uno degli amministratori del canale Youtube dell’ILEI: <https://www.youtube.com/c/EsperantoEdukadoILEI/videos>

Il canale già pubblica molti video italiani, ma ne potrebbe sicuramente pubblicare di più e sarebbe bello pensare anche ad una collaborazione più stretta con la FEI ed i gruppi locali.

A fine ottobre 2021 Alessandra Madella e Maximiliano Garcia del gruppo di Parma hanno inviato la candidatura per il *premio Hamdan dell’UNESCO* rispettivamente per il progetto “*30 Ore d’Oro*” dell’ILEI e per il progetto di cartone animato internazionale “*Kungfua Kunikleto*”, i cui video si possono vedere in parte anche nel sito Youtube della FEI. In novembre sia Alessandra Madella che Maximiliano Garcia hanno rappresentato l’ILEI e questi due progetti durante *la 41a Sessione della Conferenza Generale dell’UNESCO a Parigi*. Maximiliano Garcia, che è membro effettivo del gruppo di Parma dal 2021 e che ha partecipato ai nostri incontri online già dall’anno precedente, ha anche potuto parlare per tre minuti all’assemblea della Conferenza Internazionale sull’Educazione, con personaggi importanti quali Stefania Giannini, portando la questione del pubblico sulla necessità di una lingua ausiliaria internazionale come l’Esperanto. Il suo discorso si può vedere qui: <https://www.youtube.com/watch?v=5QomYe6LR28>

Non è stato ancora possibile ripristinare le attività del Pasportaservo a causa dell’epidemia.

Al gioco “*Sumoo in Esperanto*” continuano a partecipare 6 membri del nostro gruppo “G. Canuto”.

**ATTIVITÀ GESTIONALI E ORGANIZZATIVE**:

Il quadro del consiglio direttivo in essere non è cambiato:

Presidente Padre Gustavo Zanoli

Vicepresidente Prof. Maria Grazia Mezzadri C

Consigliere per incarichi culturali Dott. Luciano Mazzoni Benoni

Consigliere per i giovani Dott. Francesco Rasmi

Addetta alle relazioni internazionali Dott.ssa Alessandra Madella

Segretaria Luigia Oberrauch Madella

Cassiere Dott ssa Alberta Maria Mellone

Revisore dei conti Dott.ssa Patrizia Rivaldi

Il numero dagli associati FEI nel 2021 è stato di 25 unità.